

SĄD PIERWSZEJ INSTANCJI

WYROK SĄDU PIERWSZEJ INSTANCJI

z dnia 7 grudnia 2004 r.

W sprawie T-240/02: Koninklijke Coöperatie Cosun UA przeciwko Komisji Wspólnot Europejskich, (1)

(Rolnictwo — Wspólna organizacja rynków — Cukier — Oplata należna od cukru C zbytego na rynku wewnętrznym — Prawo celne — Wniosek o umorzenie — Klauzula słuszności przewidziana w art. 13 rozporządzenia 1430/79/EWG — Pojęcie należności celnych przywozowych i wywozowych — Zasada równości i pewności prawa — Zasada słuszności)

(2005/C 45/47)

(Język postępowania: niderlandzki)

W sprawie T-240/02: Koninklijke Coöperatie Cosun UA z siedzibą w Bredzie (Niderlandy) reprezentowana przez adwokatów: M. Slotbooma, N. Helderera oraz J. Coumansa przeciwko Komisji Wspólnot Europejskich (pełnomocnik X. Lewis wspierany przez adwokata F. Tuytschaevera z adresem do doręczeń w Luksemburgu), mającej za przedmiot żądanie stwierdzenia nieważności decyzji Komisji REM 19/01 z dnia 2 maja 2002 r. orzekającej o niedopuszczalności wniosonego przez Królestwo Niderlandów na rzecz skarżącego wniosku o umorzenie należności celnych przywozowych Sąd Pierwszej Instancji Wspólnot Europejskich (piąta izba) w składzie: P. Lindh, prezes, R. García-Valdecasas i K. Jürimäe, sędziowie, sekretarz: J. Plingers, administrator, wydał w dniu 7 grudnia 2004 r. wyrok, którego sentencja brzmi następująco:

- 1) Skarga zostaje oddalona.
- 2) Strona skarżąca zostaje obciążona kosztami własnymi oraz kosztami poniesionymi przez Komisję.

(1) Dz.U. C 247 z 12.10.2002

WYROK SĄDU PIERWSZEJ INSTANCJI

z dnia 13 grudnia 2004 r.

w sprawie T-251/02, E przeciwko Komisji Wspólnot Europejskich (1)

(Urzędnicy — Wynagrodzenie — Dodatek zagraniczny — Dieta dzienna — Dodatek na zagospodarowanie — Zwrot kosztów podróży przy rozpoczęciu służby i kosztów przeprowadzki — Miejsce naboru — Art. 4, 5, 7, 9 i 10 załącznika VII do regulaminu — Skarga o stwierdzenie nieważności — Skarga odszkodowawcza)

(2005/C 45/48)

(Język postępowania: francuski)

W sprawie T-251/02, E, urzędnik Komisji Wspólnot Europejskich zamieszkały w Brukseli (Belgia), reprezentowany przez adwokatów G. Vandersandena i L. Leviego, przeciwko Komisji Wspólnot Europejskich (pełnomocnik: J. Curall wspierany przez adwokata D. Waelbroeckę, z adresem do doręczeń w Luksemburgu) mającej za przedmiot po pierwsze żądanie stwierdzenia nieważności decyzji organu powołującego z dnia 29 sierpnia 2001 r. ustalającej Brukselę jako miejsce pochodzenia oraz miejsce naboru skarżącej i odmawiającej jej prawa do dodatku zagranicznego, dodatku na zagospodarowanie i diety dziennej, jak również zwrotu kosztów podróży i kosztów przeprowadzki związanych z rozpoczęciem służby, a po drugie, żądanie zapłaty odsetek za zwłokę i odszkodowania, Sąd Pierwszej Instancji (druga izba), w składzie J. Pirrung, prezes, A. W. H. Meij i N. J. Forwood, sędziowie; sekretarz: I. Natsinas, administrator, wydał w dniu 13 grudnia 2004 r. wyrok, którego sentencja brzmi następująco:

1. Skarga zostaje oddalona.
2. Każda ze stron ponosi własne koszty.

(1) Dz.U. C 247 z 12.10.2002